ES MANUAL DE INSTRUCCIONES
SPIN-DINO

Edad: 6-36m +

- Se recomienda leer antes de usar y conservar estas instrucciones para futuras consultas.
- El juguete funciona con 2 pilas "AA" de 1,5 Volt incluidas. Las pilas incluidas en el momento de la compra se suministran solo para la prueba demostrativa en el punto de venta y deben ser sustituidas con pilas nuevas inmediatamente después de la compra.

⚠ ¡ADVERTENCIAS!

Para la seguridad de tu bebé: **¡ATENCIÓN!**

- Antes del uso quitar las bolsas de plástico y otros componentes que no forman parte del juguete (p.e cordones, elementos de fijación, etc.) y mantenerse fuera del alcance de los niños. Peligro de asfixia.
- Verificar regularmente el estado de desgaste del producto y la presencia de posibles roturas. No utilizar el juguete en caso que esté dañado y mantenerlo alejado del alcance de los niños.
- Utilizar el juguete bajo la supervisión directa y continua de un adulto.
- No utilice el juguete de forma diferente a la recomendada.

EXTRACCIÓN Y COLOCACIÓN DE LAS PILAS SUSTITUIBLES
¡ADVERTENCIAS!

- La sustitución de las pilas debe ser siempre realizada por una persona adulta.
- Para sustituir las pilas: aflojar el tornillo de la tapa situada en la parte posterior del juguete , retirar la tapa, acceder al compartimento de las pilas descargadas, colocar las pilas nuevas prestando atención de respetar la correcta polaridad de inserción (tal y como viene indicado en el producto), volver a colocar la tapa y apretar bien el tornillo.
- No dejar las pilas ni otros instrumentos al alcance de los niños.
- Sacar siempre las pilas agotadas del producto para evitar que eventuales pérdidas de líquido puedan dañarlo.
- Sacar siempre las pilas en caso de inutilización prolongada del producto.
- Utilizar pilas alcalinas iguales o equivalentes al tipo aconsejado para el funcionamiento de este producto.
- No mezclar pilas gastadas con pilas nuevas.
- En caso que las pilas generasen pérdidas de líquido, cambiarlas inmediatamente, teniendo cuidado de limpiar el hueco de las pilas, y lavarse cuidadosamente las manos en caso de contacto con el líquido derramado.
- Sacar kas pilas del juguete antes de su eliminación.
- No tirar las pilas agotadas al fuego ni depositarlas en el medio ambiente, realizar la recogida selectiva.
- No mezclar pilas alcalinas con aquellas estándar (carbón-zinc) o recargables (nickel-cadmio).
- No crear cortocircuito con los bornes de alimentación.
- No intentar recargar las pilas no recargables: podrían explotar.
- No se aconseja utilizar pilas recargables, podría disminuir la funcionalidad del producto.
- En el caso de uso de pilas recargables, sacarlas del juguete antes de recargarlas y realizar la recarga bajo la supervisión de una persona adulta.
- El juguete no ha sido diseñado para funcionar con baterías de Lítio. ATENCIÓN: el uso inadecuado del producto podría crear condiciones de peligro.

ESTE PRODUCTO ES CONFORME A LA DIRECTIVA 2012/19/UE.
El símbolo del contenedor de basura tachado que se encuentra en el aparato indica que el producto, al final de su vida útil, deberá eliminarse separadamente de los desechos domésticos y por lo tanto deberá entregarse a un centro de recogida selectiva para aparatos eléctricos y electrónicos o al vendedor cuando compre un nuevo aparato similar. El usuario es responsable de entregar el aparato agotado a las estructuras apropiadas de recogida. La adecuada recogida selectiva para el envío sucesivo del aparato fuera de uso al reciclaje, al tratamiento y a la eliminación compatible con el ambiente, contribuye a evitar posibles efectos negativos en el ambiente y en la salud y favorece el reciclaje de los materiales de los que está compuesto el producto. Para informaciones más detalladas inherentes a los sistemas de recogida disponibles, diríjase al servicio local de eliminación de desechos, o a la tienda donde compró el aparato.

CONFORMIDAD A LA DIRECTIVA UE 2006/66/CE
El símbolo de la papelera barrada que se encuentra en las pilas indica que las mismas, al final de su vida útil, deberán eliminarse separadamente de los desechos domésticos y por lo tanto deberán entregarse a un centro de recogida selectiva o al vendedor cuando se compren pilas nuevas, recargables o no recargables. Los símbolos químicos Hg, Cd, Pb, situados debajo de la papelera barrada indican el tipo de sustancia que la pila contiene: Hg= Mercurio, Cd= Cadmio, Pb= Plomo. El usuario es responsable de entregar las pilas agotadas a las estructuras apropiadas de recogida, para facilitar el tratamiento y el reciclaje. La adecuada recogida selectiva para el envío sucesivo de las pilas gastadas al reciclaje, al tratamiento y a la eliminación compatible con el ambiente, contribuye a evitar posibles efectos negativos en el ambiente y en la salud y favorece el reciclaje de las sustancias de las que están compuestas las pilas. La eliminación inadecuada de las pilas por parte del usuario provoca daños al medio ambiente y a la salud pública. Para informaciones más detalladas inherentes a los sistemas de recogida disponibles, diríjase al servicio local de eliminación de desechos, o a la tienda donde compró las pilas.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DEL JUGUETE

- Limpiar el juguete utilizando un paño tejido blando/microfibra seco o ligeramente humedecido con agua para no dañar el circuito eléctrico.
- Protegerlo cuidadosamente del calor, polvo, arena y agua.

GARANTÍA
El producto está garantizado contra todo defecto de conformidad en condiciones normales de uso según lo previsto en las instrucciones. Por lo tanto, la garantía no será aplicada en caso de daños ocasionados por uso incorrecto, desgaste o hechos accidentales. Para la duración de la garantía sobre los defectos de conformidad remítase a las disposiciones específicas de la normativa nacional aplicable en el país de compra, si las hubiera.

PT MANUAL DE INSTRUÇÕES
SPIN-DINO

Idade: 6-36m +

- Antes da utilização, recomenda-se que leia e conserve estas instruções para consultas futuras.
- Este brinquedo funciona com 2 pilhas "AA" de 1,5 Volt (incluídas). As pilhas incluídas no produto no momento da compra são fornecidas apenas para a sua demonstração no ponto de venda, pelo que aconselhamos a sua substituição logo após a compra.

⚠ ADVERTÊNCIAS

Para a segurança do seu filho: **ATENÇÃO!**

- Remova eventuais sacos de plástico e todos os elementos que não fazem parte do brinquedo (por exemplo elásticos, elementos de fixação, etc.) e mantenha-os fora do alcance das crianças. Risco de asfixia.
- Verifique regularmente o estado de desgaste do brinquedo e a existência de eventuais danos. Caso detecte algum dano, não utilize o brinquedo e mantenha-o fora do alcance das crianças.
- A utilização deste brinquedo deve ser efectuada sob a vigilância directa e constante de um adulto.
- Não utilize o brinquedo de forma diferente da recomendada.

COLOCAÇÃO E/OU SUBSTITUIÇÃO DAS PILHAS
ADVERTÊNCIAS

- A substituição das pilhas deve ser sempre efectuada por um adulto.
- Para substituir as pilhas: desaperte o parafuso da tampa que se encontra na parte debaixo do brinquedo, com uma chave de fendas, remova a tampa, retire do compartimento as pilhas gastas, insira as pilhas novas tendo o cuidado de as colocar respeitando a correcta polaridade de referência (como indicado no produto), volte a colocar a tampa e aperte bem o parafuso.
- Nunca deixe as pilhas ou eventuais utensílios ao alcance das crianças.
- Retire sempre as pilhas gastas do brinquedo para evitar que eventuais perdas de líquido possam danificá-lo.
- Retire sempre as pilhas em caso de não utilização prolongada do brinquedo.
- Utilize pilhas alcalinas iguais ou equivalentes ao tipo recomendado para o funcionamento deste brinquedo.
- Não misture pilhas velhas com pilhas novas nem pilhas de marcas diferentes.
- Se as pilhas começarem a perder líquido, substitua-as imediatamente tendo o cuidado de limpar o compartimento das pilhas e de lavar cuidadosamente as mãos em caso de contacto com o líquido gerado.
- Retire as pilhas do brinquedo antes de o eliminar.
- Não deite as pilhas gastas no fogo nem as abandone no lixo. Coloque-as nos contentores adequados para a recolha diferenciada.
- Não misture pilhas alcalinas, standard (zinco-carbono), ou recarregáveis (níquel-cádmio)
- Não coloque os contactos de alimentação em curto-circuito
- Não tente recarregar as pilhas não recarregáveis: podem explodir.
- Não é aconselhável utilizar de pilhas recarregáveis, poderão prejudicar o funcionamento correcto do brinquedo.
- No caso de utilizar pilhas recarregáveis, retire-as do brinquedo antes de as recarregar. A recarga das pilhas deve ser efectuada apenas por um adulto.
- O brinquedo não está preparado para funcionar com pilhas de lítio. ATENÇÃO: o uso indevido pode gerar situações de perigo.

ESTE PRODUTO É CONFORME À DIRECTIVA 2012/19/UE.
O símbolo do lixo com a barra contido no aparelho indica que o produto, ao terminar a própria vida útil, deve ser eliminado separadamente dos lixos domésticos, e deve ser levado a um centro de recolha diferenciada para aparelhagens eléctricas e electrónicas ou entregue ao revendedor onde for comprada uma nova aparelhagem equivalente. O utente é responsável pela entrega do aparelho às estruturas apropriadas de recolha no fim da sua vida útil. A recolha apropriada diferenciada para o posterior encaminhamento do aparelho inutilizado à reciclagem, ao tratamento e à eliminação compatível com o ambiente, contribui para evitar possíveis efeitos negativos no ambiente e na saúde e facilitar a reciclagem dos materiais com os quais o produto é composto.Para informações mais detalhadas inerentes aos sistemas de recolha disponíveis, procure o serviço local de eliminação de lixos, ou dirija-se à loja onde foi efectuada a compra.

CONFORMIDADE COM A DIRECTIVA UE 2006/66/CE
O símbolo do caixote do lixo com a cruz, existente nas pilhas, indica que as mesmas, ao terminar a própria vida útil, devem ser eliminadas separadamente dos lixos domésticos, e devem ser colocadas num centro de recolha diferenciada ou entregues ao revendedor onde forem compradas novas pilhas recarregáveis ou não recarregáveis equivalentes. O eventual símbolo químico Hg, Cd, Pb, existente por baixo do símbolo do caixote do lixo com a cruz, indica o tipo de substância contida na pilha: Hg=Mercúrio, Cd=Cádmio, Pb=Chumbo. O utente é responsável pela entrega das pilhas às estruturas apropriadas de recolha no fim da sua vida útil. A recolha apropriada diferenciada para o posterior encaminhamento das pilhas gastas à reciclagem, ao tratamento e à eliminação compatível com o ambiente, contribui para evitar possíveis efeitos negativos no ambiente e na saúde e facilitar a reciclagem dos materiais com os quais as pilhas são compostas. Se o utente não respeitar estas indicações prejudica o ambiente e a saúde humana. Para informações mais detalhadas inerentes aos sistemas de recolha disponíveis, procure o serviço local de eliminação de lixos, ou dirija-se à loja onde foi efectuada a compra.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO DO BRINQUEDO

- Para limpar o brinquedo, utilize um pano macio de tecido/microfibra seco ou ligeiramente humedecido em água para não danificar o circuito eléctrico.
- Proteja com cuidado o brinquedo do calor, pó, areia e água.

GARANTIA
O produto dispõe de garantia contra qualquer defeito de conformidade, verificado em condições normais de uso, de acordo com o disposto nas instruções de utilização. A garantia não poderá portanto, aplicar-se, relativamente a danos no produto provocados por utilização imprópria, desgaste ou acidente. O prazo de validade da garantia sobre defeitos de conformidade, remete-se para as disposições específicas das normas nacionais aplicáveis no país de aquisição, se existentes.

NL HANDLEIDING
SPIN-DINO

Leeftijd: 6-36m +

- We raden u aan om deze aanwijzingen voor het gebruik aandachtig door te lezen en voor verdere raadpleging te bewaren.
- Het speelgoed functioneert op 2 batterijen "AA" 1,5 Volt inbegrepen. De batterijen die tijdens de aankoop in het spel aanwezig zijn, worden slechts ter demonstratie in de winkel geleverd en moeten na de aankoop onmiddellijk vervangen worden.

⚠ WAARSCHUWINGEN

Voor de veiligheid van uw kind: **LET OP!**

- Verwijder voor het gebruik de eventuele plastic zakjes en andere elementen die geen onderdeel van het speelgoed zijn (bijv. strips, bevestigingselementen, enz.) en houd ze buiten het bereik van kinderen. Verstikkingsgevaar.
- Controleer regelmatig de slijtage van het product en of het eventuele beschadigingen vertoont. Gebruik het speelgoed niet als het beschadigd is en houd het buiten het bereik van uw kinderen.
- Gebruik het speelgoed uitsluitend onder continu en direct toezicht van een ouder.
- Gebruik het speelgoed niet op een andere wijze dan wordt aanbevolen.

DE VERVANGBARE BATTERIJEN VERWIJDEREN EN INSTALLEREN
WAARSCHUWINGEN

- De batterijen moeten altijd door een volwassene vervangen worden.
- De batterijen vervangen: draai de schroef van het klepje met een schroevendraaier los, verwijder het klepje en haal de lege batterijen uit de batterijenhouder. Breng de nieuwe batterijen aan en zorg ervoor dat u de juiste polariteit (zie het product) in acht neemt. Hermonteer het klepje en draai de schroef vast.
- Houd de batterijen of gereedschap buiten het bereik van kinderen.
- Verwijder de lege batterijen uit het product, teneinde te vermijden dat mogelijk gelekte vloeistof het product beschadigt.
- Haal de batterijen uit het product als u het lange tijd niet zult gebruiken.
- Gebruik voor de functionering van dit product het aanbevolen soort of soortgelijke alkaline batterijen.
- Meng oude en nieuwe batterijen nooit.
- Vervang de batterijen onmiddellijk als ze vloeistof lekken, reinig de batterijenhouder en was uw handen zorgvuldig als u met de vloeistof in aanraking bent gekomen.
- Verwijder de batterijen uit het speelgoed alvorens u het afdankt.
- Werp lege batterijen nooit in het vuur of in het milieu maar verwerk ze door ze gescheiden in te zamelen.
- Meng standaard alkaline batterijen (zink-koolstof) nooit met oplaadbare batterijen (nikkel-cadmium)
- Geenszins de voedingsklemmen kortsluiten.
- Probeer niet-oplaadbare batterijen nooit op te laden, ze kunnen ontploffen.
- Het gebruik van oplaadbare batterijen wordt afgeraden aangezien hierdoor de functionering van het product kan afnemen.
- Haal oplaadbare batterijen uit het spel alvorens u ze oplaadt en laat ze uitsluitend onder toezicht van een ouder opladen.
- Het speelgoed is niet ontworpen om te functioneren op lithium batterijen. LET OP: een onjuist gebruik kan gevaarlijke situaties veroorzaken.

DIT PRODUCT IS CONFORM DE RICHTLIJN 2012/19/EU.
Het symbool met de doorstreepte vuilnisbak op het apparaat geeft aan dat het product op het einde van zijn levenscyclus afzonderlijk van het gewoon huishoudelijk afval moet worden afgedankt en hiervoor naar een centrum voor gescheiden afvalophaling voor de recyclage van elektrische en elektronische apparatuur wordt gebracht of wordt terugbezorgd aan de verkoper op het moment waarop een nieuw gelijkaardig apparaat wordt aangekocht. De gebruiker is er verantwoordelijk voor het apparaat op het einde van de levenscyclus naar een structuur voor afvalophaling te brengen. De correcte gescheiden afvalophaling met het oog op de daaropvolgende recyclage, verwerking en milieuvriendelijke afdanking van het apparaat draagt bij tot het voorkomen van mogelijke negatieve invloeden op het milieu en de gezondheid en bevordert de recyclage van de materialen waaruit het product is samengesteld. Voor meer gedetailleerde informatie over de recyclage van dit product en de beschikbare ophaalsystemen, wendt u zich tot de lokale dienst voor afvalophaling of de winkel waar u het product hebt gekocht.

CONFORM DE EU-RICHTLIJN 2006/66/EG
Het symbool met de doorgestreepte vuilnisbak op de batterijen geeft aan dat deze op het einde van hun levenscyclus afzonderlijk van het gewoon huishoudelijk afval moeten worden afgedankt en hiervoor naar een centrum voor gescheiden afvalophaling moeten worden gebracht of worden terugbezorgd aan de verkoper op het moment waarop nieuwe gelijkaardige niet heroplaadbare batterijen worden aangekocht. Het eventuele chemische symbool Hg, Cd, Pb onder de doorgestreepte vuilnisbak geeft de inhoud van de batterij aan: Hg=kwik, Cd=cadmium, Pb=lood. De gebruiker is er verantwoordelijk voor de batterijen op het einde van hun levenscyclus naar een structuur voor afvalophaling te brengen om de verwerking en de recycling ervan te bevorderen. Een goede gescheiden afvalverwerking om de afgedankte batterijen vervolgens naar de recycling te sturen en overeenkomstig het milieu te behandelen en af te danken, draagt ertoe bij mogelijke negatieve effecten op het milieu en de gezondheid te voorkomen en bevordert de recycling van de materialen waaruit de batterijen bestaan. Als het product illegaal door de gebruiker wordt afgedankt, heeft dit schade aan het milieu en de gezondheid tot gevolg. Voor meer gedetailleerde informatie over de recyclage van dit product en de beschikbare ophaalsystemen, wendt u zich tot de lokale dienst voor afvalophaling of tot de winkel waar u het product hebt gekocht.

HET SPEELGOED REINIGEN EN ONDERHOUDEN

- Reinig het speelgoed met een zachte en droge of met water bevochtigde doek van stof/microfiber, zodat u het elektrische circuit niet beschadigt.
- Bescherm het product tegen warmte, stof, zand en water.

GARANTIE
Het product valt onder garantie tegen elke non-conformiteit binnen de normale gebruiksomstandigheden zoals voorzien in de gebruiksaanwijzingen. De garantie is dus niet geldig in geval van schade veroorzaakt door oneigenlijk gebruik, slijtage of toevallige gebeurtenissen. Voor de duur van de garantie inzake non-conformiteit verwijzen we naar de specifieke richtlijnen en de nationale normen die van toepassing zijn in het land van aankoop, indien deze voorzien zijn.

6-36 m+

SPIN-DINO

46 009711 000 000_1904

Artsana S.p.A. - Via Saldarini Catelli, 1 - Grandate (CO) - Italy - www.chicco.com

IT MANUALE ISTRUZIONI
SPIN-DINO

Età: 6-36m +

- Si raccomanda di leggere prima dell'uso e conservare queste istruzioni per riferimento futuro.
- Il gioco funziona con 2 pile "AA" da 1,5 Volt incluse. Le pile incluse nel prodotto all'atto dell'acquisto sono fornite solo per la prova dimostrativa nel punto vendita e devono essere sostituite con pile nuove subito dopo l'acquisto.

⚠ AVVERTENZE

Per la sicurezza del tuo bambino: **ATTENZIONE!**

- Eventuali sacchetti in plastica ed altri componenti non facenti parte del giocattolo (es. legacci, elementi di fissaggio, ecc.) devono essere rimossi prima dell'uso e tenuti fuori dalla portata dei bambini. Rischio soffocamento.
- Verificare regolarmente lo stato d'usura del prodotto e la presenza di eventuali rotture. In caso di danneggiamenti non utilizzare il giocattolo e tenerlo fuori dalla portata dei bambini.
- Utilizzare il gioco sotto la sorveglianza diretta e continua dell'adulto.
- Non usare il gioco in modo diverso da quanto raccomandato.

RIMOZIONE E INSERIMENTO DELLE PILE SOSTITUIBILI
AVVERTENZE

- La sostituzione delle pile deve essere sempre effettuata da parte di un adulto.
- Per sostituire le pile: allentare la vite del coperchio posta sul fondo del gioco, con un cacciavite, asportare il coperchio, rimuovere dal vano pile le pile scariche, inserire le pile nuove facendo attenzione a rispettare la corretta polarità di inserimento (come indicato sul prodotto), riposizionare il coperchio e serrare a fondo la vite.
- Non lasciare le pile o eventuali utensili a portata dei bambini.
- Rimuovere sempre le pile scariche dal prodotto per evitare che eventuali perdite di liquido possano danneggiare il prodotto.
- Rimuovere sempre le pile in caso di non utilizzo prolungato del prodotto.
- Utilizzare pile alcaline uguali o equivalenti al tipo raccomandato per il funzionamento di questo prodotto.
- Non mischiare batterie vecchie e nuove.
- Nel caso le pile dovessero generare delle perdite di liquido, sostituirle immediatamente, avendo cura di pulire l'alloggiamento delle pile e lavarsi accuratamente le mani in caso di contatto col liquido fuoriuscito.
- Rimuovere le pile dal giocattolo prima del suo smaltimento.
- Non buttare le pile scariche nel fuoco o disperderle nell'ambiente, ma smaltirle operando la raccolta differenziata.
- Non mischiare batterie alkaline, standard (carbone-zinco) o ricaricabili (nickel-cadmio)
- Non porre in corto circuito i morsetti di alimentazione.
- Non tentare di ricaricare le pile non ricaricabili: potrebbero esplodere.
- Non è consigliato l'utilizzo di batterie ricaricabili, potrebbe diminuire la funzionalità del giocattolo.
- Nel caso di utilizzo di batterie ricaricabili, estrarle dal giocattolo prima di ricaricarle ed effettuare la ricarica solo sotto la supervisione di un adulto.
- Il giocattolo non è progettato per funzionare con batterie al Litio. ATTENZIONE: l'uso improprio potrebbe generare condizioni di pericolo.

QUESTO PRODOTTO È CONFORME ALLA DIRETTIVA 2012/19/UE.
Il simbolo del cestino barrato riportato sull'apparecchio indica che il prodotto, alla fine della propria vita utile, dovendo essere trattato separatamente dai rifiuti domestici, deve essere conferito in un centro di raccolta differenziata per apparecchiature elettriche ed elettroniche oppure riconsegnato al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente. L'utente è responsabile del conferimento dell'apparecchio a fine vita alle appropriate strutture di raccolta. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchio dismesso al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composto il prodotto. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta sanzioni amministrative stabilite per legge. Per informazioni più dettagliate inerenti i sistemi di raccolta disponibili, rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti, o al negozio in cui è stato effettuato l'acquisto.

CONFORMITA' ALLA DIRETTIVA UE 2006/66/CE
Il simbolo del cestino barrato riportato sulle pile indica che le stesse, alla fine della propria vita utile, dovendo essere trattate separatamente dai rifiuti domestici, devono essere conferite in un centro di raccolta differenziata oppure riconsegnate al rivenditore al momento dell'acquisto di pile ricaricabili e non ricaricabili nuove equivalenti. L'eventuale simbolo chimico Hg, Cd, Pb, posto sotto al cestino barrato indica il tipo di sostanza contenuta nella pila: Hg=Mercurio, Cd=Cadmio, Pb=Piombo. L'utente è responsabile del conferimento delle pile a fine vita alle appropriate strutture di raccolta al fine di agevolare il trattamento e il riciclaggio. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo delle pile esauste al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana e favorisce il riciclo delle sostanze di cui sono composte le pile. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta danni all'ambiente e alla salute umana. Per informazioni più dettagliate inerenti i sistemi di raccolta disponibili, rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti, o al negozio in cui è stato effettuato l'acquisto.

PULIZIA E MANUTENZIONE DEL GIOCO

- Pulire il giocattolo utilizzando un panno morbido di tessuto o in microfibra asciutto o leggermente inumidito con acqua per non danneggiare il circuito elettrico. **Non usare** solventi o detersivi per la pulizia del gioco.
- Proteggere con cura il giocattolo da calore, polvere, sabbia e acqua.

GARANZIA
Il prodotto è garantito contro ogni difetto di conformità in normali condizioni di utilizzo secondo quanto previsto dalle istruzioni d'uso. La garanzia non sarà applicata, dunque, in caso di danni derivanti da un uso improprio, usura o eventi accidentali. Per la durata della garanzia sui difetti di conformità si rinvia alle specifiche previsioni delle normative nazionali applicabili nel paese d'acquisto, dove previste.

EN INSTRUCTION MANUAL
SPIN-DINO

Age: 6-36m +

- It is recommended that these instructions be carefully read before use and kept for future reference.
- The toy requires 2 1.5 Volt "AA" batteries (included). The batteries included with this product are for in-store test demonstration purposes only and must be replaced with new batteries after the product is purchased.

⚠ WARNINGS

For your child's safety: **ATTENTION!**

- Plastic bags and other components which are not part of the toy (e.g., ties, fasteners, etc.) must be removed before use and kept out of the reach of children. Choking hazard.
- Regularly inspect the toy for signs of wear and any tears. If the toy is damaged in any way do not use it keep it out of the reach of children.
- Use the toy under direct adult supervision only.
- Do not use this toy in any way not illustrated in the manual.

REMOVING AND INSERTING REPLACEABLE BATTERIES
WARNINGS

- The batteries must always be replaced by an adult.
- To replace the batteries: loosen the screw on the cover on the back of the toy; using a screwdriver take off the cover, remove the discharged batteries from the battery compartment, insert the new batteries making sure to check that their polarity is correct (as indicated on the product), put the cover back in its place and fully tighten the screws down.
- Do not leave batteries or any tools within the reach of children.
- Always remove discharged batteries from the product to avoid any possible liquid leaks that may damage it.
- In case of prolonged non-use of the product, always remove the batteries.
- Use alkaline batteries that are the same or equivalent to the type recommended for the operation of this product.
- Do not mix old and new batteries.
- If the batteries are leaking liquid, replace them immediately, making sure to clean the battery compartment; thoroughly wash your hands if they have come into contact with the liquid.
- Remove the batteries from the toy before disposing of it.
- Do not throw discharged batteries in fire or dispose of them in the environment; they must be recycled.
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.
- Do not short-circuit the power terminals.
- Do not attempt to recharge non-rechargeable batteries: they may explode.
- The use of rechargeable batteries is not recommended as they may reduce the toy's operability.
- If rechargeable batteries are used, remove them from the toy before recharging and recharge them only under adult supervision.
- The toy is not designed to work with lithium batteries. WARNING: improper use may create hazardous conditions.

THIS PRODUCT COMPLIES WITH THE DIRECTIVE 2012/19/EU.
The crossed bin symbol on the appliance indicates that the product, at the end of its life, must be disposed of separately from domestic waste, either by taking it to a separate waste disposal site for electric and electronic appliances or by returning it to your dealer when you buy another similar appliance. The user is responsible for taking the appliance to a special waste disposal site at the end of its life. If the disused appliance is collected correctly as separate waste, it can be recycled, treated and disposed of ecologically; this avoids a negative impact on both the environment and health, and contributes towards the recycling of the product's materials. For further information regarding the waste disposal.

THIS PRODUCT COMPLIES WITH EU DIRECTIVE 2006/66/EC
The crossed bin symbol on the batteries indicates that, at the end of their life, they must be disposed of separately from domestic waste, either by taking them to a separate waste disposal site for batteries or by returning them to your dealer when you buy similar rechargeable or non-rechargeable batteries. The chemical symbols Hg, Cd, Pb, printed under the crossed bin symbol, indicate the type of substance contained in the batteries: Hg=Mercury, Cd=Cadmium, Pb=Lead. The user is responsible for taking the batteries to a special waste disposal site at the end of their life, so that they can be treated and recycled. If the spent batteries are collected correctly as separate waste, they can be recycled, treated and disposed of ecologically; this avoids a negative impact on both the environment and human health, and contributes towards the recycling of the batteries' substances. Non-compliance with the norms on battery disposal damages the environment and human health. For further information regarding the waste disposal services available, contact your local waste disposal agency or the shop where you bought the batteries.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Clean the toy using a soft, fabric or microfiber cloth that is dry or slightly dampened with water to avoid damaging the electrical circuit.
- Carefully protect the toy from heat, dust, sand and water.

WARRANTY
The product is guaranteed against any conformity defect in normal conditions of use as provided for by the instructions for use. The warranty shall not therefore apply in the case of damages caused by improper use, wear or accidental events. For the duration of warranty on conformity defects please refer to the specific provisions of national laws applicable in the country of purchase, where provided.

FR NOTICE D'EMPLOI
SPIN-DINO

Âge: 6-36m +

- Il est recommandé de lire ces instructions avant d'utiliser le jouet et de les conserver pour des consultations futures.
- Le jouet fonctionne avec 2 piles AA de 1,5 volt (incluses) Les piles incluses dans le produit au moment de l'achat sont fournies uniquement pour la démonstration dans le point de vente et doivent être remplacées par des piles neuves une fois le produit acheté.

⚠ AVERTISSEMENTS

Pour la sécurité de votre enfant : **ATTENTION !**

- Les éventuels sacs en plastique et autres composants ne faisant pas partie du jouet (par ex. les ficelles, les éléments de fixation, etc.) doivent être retirés avant l'utilisation et gardés hors de portée des enfants. Risque d'étouffement.
- Vérifier régulièrement l'état d'usure du produit et la présence d'éventuelles ruptures. En cas d'endommagements, il est conseillé de ne pas utiliser le jouet et de le garder hors de portée des enfants.
- Toujours utiliser le jouet sous la surveillance directe d'un adulte.
- Ne pas utiliser le jouet d'une autre manière que celle recommandée.

RETRAIT ET INSERTION DES PILES REMPLAÇABLES
AVERTISSEMENTS

- Le remplacement des piles doit toujours être effectué par un adulte.
- Pour remplacer les piles : desserrer la vis du couvercle située sur le fond du jeu, avec un tournevis, retirer le couvercle, retirer les piles déchargées de leur compartiment, insérer les nouvelles piles en faisant attention à respecter la correcte polarité de référence (comme indiqué sur le produit), replacer le couvercle et serrer à fond la vis.
- Ne pas laisser de piles ou d'autres outils à la portée des enfants.
- Toujours retirer les piles déchargées du produit pour éviter que des fuites éventuelles de liquide endommagent le produit.
- Toujours retirer les piles en cas de non-utilisation prolongée du produit.
- Utiliser les mêmes piles alcalines ou ayant les mêmes caractéristiques que celles recommandées pour le fonctionnement de ce produit.
- Ne pas mélanger vieilles piles et piles neuves.
- Si les piles devaient générer des pertes de liquide, les remplacer immédiatement, en prenant soin de nettoyer le compartiment des piles et de se laver soigneusement les mains en cas de contact avec le liquide.
- Retirer les piles du jouet avant son élimination.
- Ne pas jeter les piles déchargées dans le feu ou dans la nature, mais les éliminer selon la récolte du tri différencié.
- Ne pas mélanger les piles alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables (nickel-cadmium).
- Ne pas mettre en court-circuit les bornes d'alimentation.
- Ne pas tenter de recharger des piles non rechargeables : elles pourraient exploser.
- Il n'est pas conseillé d'utiliser des batteries rechargeables, cela pourrait diminuer la fonctionnalité de jouet.
- Si vous utilisez des batteries rechargeables, les extraire du jouet avant de les recharger et procéder à la recharge sous la surveillance d'un adulte.
- Le jouet n'a pas été conçu pour fonctionner avec des batteries au lithium. ATTENTION : une utilisation impropre pourrait générer des conditions de danger.

CE PRODUIT EST CONFORME À LA DIRECTIVE 2012/19/UE.
Le symbole de la poubelle barrée sur l'appareil indique que ce produit, à la fin de sa propre vie utile, devra être traité séparément des autres déchets domestiques ; il faudra donc l'apporter dans un centre de collecte sélective pour les appareillages électriques et électroniques, ou bien le remettre au revendeur lors de l'achat d'un nouvel appareillage équivalent. L'utilisateur est responsable du retour de l'appareil, à la fin de sa vie, aux structures de collecte appropriées. Une collecte sélective adéquate, visant à envoyer l'appareil que l'on n'utilise plus au recyclage, au traitement et à l'élimination compatible avec l'environnement, contribue à éviter les effets négatifs possibles sur l'environnement et sur la santé, et favorise le recyclage des matériaux dont le produit est composé. Pour obtenir des renseignements plus détaillés sur les systèmes de collecte disponibles, s'adresser au service local d'élimination des déchets, ou bien au magasin où l'appareil a été acheté.

CONFORMITE A LA DIRECTIVE EU 2006/66/CE
Le symbole de la poubelle barrée apposé sur les piles indique qu'à la fin de leur vie utile celles-ci doivent être traitées séparément des ordures domestiques et être envoyées dans un centre de ramassage différencié ou remises au revendeur au moment de l'achat de nouvelles piles rechargeables et non rechargeables équivalentes. L'éventuel symbole chimique Hg, Cd, Pb reporté sous la poubelle barrée indique le type de substance que contient la pile : Hg=Mercure, Cd=Cadmium, Pb=Plomb. L'utilisateur est responsable de l'envoi des piles en fin de vie aux structures de récupération appropriées pour en faciliter le traitement et le recyclage. Un ramassage différencié adéquat pour envoyer les piles usagées au recyclage, au traitement ou à une élimination compatible avec l'environnement aide à prévenir d'éventuels effets négatifs sur l'environnement et la santé et favorise le recyclage des substances qui composent les piles. L'élimination abusive du produit par l'utilisateur provoque des dommages à l'environnement et compromet la santé. Pour plus d'informations sur les systèmes de ramassage disponibles, adressez-vous au service local en charge du ramassage des ordures ou au magasin où a été acheté le produit.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN DU JOUET

- Nettoyer le jouet en utilisant un linge souple en tissu/microfibres sec ou légèrement humidifié avec de l'eau pour ne pas endommager le circuit électrique.
- Protéger le jouet de la chaleur, de la poussière, du sable et de l'eau.

GARANTIE
Le produit est garanti contre les défauts de conformité dans des conditions normales d'utilisation selon les indications prévues par la notice d'emploi. La garantie ne sera donc pas appliquée en cas de dommages dérivant d'un usage inapproprié, de l'usure ou d'événements accidentels. En ce qui concerne la durée de la garantie contre les défauts de conformité, consulter les conditions prévues par les normes nationales applicables, le cas échéant, dans le pays d'achat.

DE GEBRAUCHSANLEITUNG
SPIN-DINO

Alter: 6-36m +

- Die Gebrauchsanweisung sorgfältig durchlesen und für zukünftiges Nachschlagen aufbewahren
- Das Spielzeug funktioniert mit 2 Batterien des Typs „AA" zu 1,5 Volt, enthalten. Die dem Produkt beim Kauf beigefügten Batterien werden nur zu Demonstrationszwecken im Geschäft geliefert und müssen sofort nach dem Kauf durch neue Batterien ersetzt werden.

⚠ HINWEISE

Für die Sicherheit Ihres Kindes: **ACHTUNG!**

- Eventuelle Kunststoffbeutel und andere Teile, die nicht zum Spielzeug gehören (z.B. Schnürbänder, Befestigungselemente, usw.) vor Gebrauch entfernen und für Kinder unzugänglich aufbewahren. Erstickungsgefahr.
- Überprüfen Sie das Spielzeug regelmäßig auf Verschleiß und Beschädigungen. Falls Beschädigungen festgestellt werden, dass Spielzeug nicht verwenden und für Kinder unzugänglich machen.
- Das Spiel darf nur unter ständiger Aufsicht eines Erwachsenen verwendet werden.
- Das Spielzeug darf nur auf die empfohlene Weise verwendet werden.

ENTFERNEN UND EINFÜGEN DER AUSTAUSCHBAREN BATTERIEN
HINWEISE

- Die Batterien dürfen nur von einem Erwachsenen ausgetauscht werden.
- Austausch der Batterien: Die Schrauben des Deckels, der sich an der Bodenseite des Spiels befindet, mit einem Schraubenzieher lösen, die leeren Batterien entnehmen und die neuen Batterien einsetzen - dabei die Einsetzrichtung beachten (wie auf dem Produkt angegeben), den Deckel wieder aufsetzen und die Schraube bis zum Anschlag anziehen.
- Batterien oder eventuelle Werkzeuge nicht in Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Leere Batterien müssen stets aus dem Produkt entfernt werden, um zu verhindern, dass eventuell austretende Flüssigkeit das Produkt beschädigen könnte.
- Die Batterien, im Falle einer längeren Nichtbenutzung des Produkts stets entfernen.
- Für den Betrieb dieses Produkts Alkalibatterien des empfohlenen oder eines gleichwertigen Typs verwenden.
- Nicht alte und neue Batterien zusammen benutzen.
- Sollte aus den Batterien Flüssigkeit austreten, ersetzen Sie diese umgehend, säubern sie das Batteriefach gründlich und waschen Sie sich sorgfältig die Hände, falls sie mit der Flüssigkeit in Berührung gekommen sind.
- Die Batterien aus dem Spielzeug entfernen, bevor es entsorgt wird.
- Leere Batterien nicht verbrennen oder in die Umwelt werfen, sondern der getrennten Abfalsammlung zuführen.
- Nicht Standard-Alkalibatterien (Zink-Kohlenstoff) oder aufladbare (Nickel-Kadmium) Batterien zusammen benutzen.
- Die Stromverbindungen nicht kurzschließen.
- Versuchen Sie keinesfalls, nicht aufladbare Batterien aufzuladen: sie könnten explodieren.
- Vom Gebrauch wiederaufladbarer Batterien wird abgeraten, sie könnten die Funktionalität des Spielzeugs einschränken.
- Sollten wiederaufladbare Batterien verwendet werden, sind diese aus dem Spielzeug zu nehmen, um sie wieder aufzuladen. Die Batterie darf nur unter Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden.
- Das Spielzeug ist nicht für den Betrieb mit Lithium-Batterien geeignet. ACHTUNG: ein unsachgemäßer Gebrauch kann zu Gefahrensituationen führen.

DIESES PRODUKT ENTSPRICHT DER RICHTLINIE 2012/19/EU.
Die durchgestrichene Abfalltonne, die auf diesem Gerät abgebildet ist, bedeutet, dass dieses Produkt nach dem Ende seiner Betriebszeit getrennt von den Haushaltsabfällen zu entsorgen ist. Entweder sollte es an einer Sammelstelle für elektrische und elektronische Altgeräte abgegeben werden oder, bei Kauf eines neuen Geräts, dem Verkäufer zurückgegeben werden. Der Verbraucher ist in jedem Falle verantwortlich für die ordnungsgemäße Entsorgung des Geräts nach Ende der Betriebszeit. Nur bei Abgabe des Geräts an einer geeigneten Sammelstelle ist es möglich das Produkt so zu verarbeiten, zu recyceln und umweltgerecht zu entsorgen, dass einerseits Werkstoffe und Materialien wieder verwendet werden können und andererseits negative Folgen für Umwelt und Gesundheit ausgeschlossen werden. Nähere Auskunft bekommen Sie bei ihrem örtlichen Amt für Abfallentsorgung oder bei Ihrem Händler.

KONFORMITÄT MIT DER EU-RICHTLINIE 2006/66/EG
Die durchgestrichene Abfalltonne, die auf den Batterien angebildet ist, bedeutet, dass diese nach dem Ende ihrer Betriebszeit getrennt von den Haushaltsabfällen zu entsorgen sind. Entweder sollten sie an einer Sammelstelle für Altbatterien abgegeben werden oder, bei Kauf neuer, gleichwertiger wieder aufladbarer und nicht wieder aufladbarer Batterien dem Verkäufer zurückgegeben werden. Das eventuelle chemische Symbol Hg, Cd, Pb unter der durchgestrichenen Abfalltonne gibt den in der Batterie enthaltenen Substanztyp an: Hg = Quecksilber, Cd = Kadmium, Pb = Blei. Der Verbraucher ist in jedem Falle verantwortlich für die ordnungsgemäße Entsorgung der Batterien nach Ende der Betriebszeit, um deren Verarbeitung und Recycling zu erleichtern. Nur bei Abgabe der Batterien an einer geeigneten Sammelstelle ist es möglich, diese so zu verarbeiten, zu recyceln und umweltgerecht zu entsorgen, dass einerseits Werkstoffe und Materialien wieder verwendet und andererseits negative Folgen für die Umwelt und menschliche Gesundheit ausgeschlossen werden können. Nähere Auskunft bekommen Sie bei ihrem örtlichen Amt für Abfallentsorgung oder bei Ihrem Händler.

REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG DES SPIELZEUGS

- Das Spielzeug mit einem weichen, trockenen oder leicht angefeuchteten Mikrofasertuch reinigen, um den Stromkreis nicht zu beschädigen.
- Das Spielzeug sorgfältig vor Hitze, Staub, Sand und Wasser schützen.

GARANTIE
Die Garantie gilt bei allen Konformitätsfehlern, die trotz normaler Gebrauchsbedingungen (gemäß den Vorgaben der Gebrauchsanleitung) auftreten. Die Garantie ist verwirkt bei unsachgemäßem Gebrauch, Abnutzung oder bei persönlichen Unglücksfällen. Bezüglich der Garantiedauer für Konformitätsfehler verweisen wir auf die nationalen Rechtsvorschriften des Kauflandes.

PL INSTRUKCJA
SPIN-DINO

Wiek: 6-36m +

- Przed użyciem należy zapoznać się z instrukcją i zachować ją do przyszłej konsultacji.
- Do funkcjonowania zabawki konieczne są 2 baterie „AA" 1,5 Volt (załączone w opakowaniu). Baterie załączone do produktu w momencie zakupu służą jedynie do demonstracji działania produktu w punkcie sprzedaży i powinny być wymienione na nowe natychmiast po dokonaniu zakupu.

⚠ ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

Dla bezpieczeństwa Twojego dziecka: **UWAGA!**
- Wszelkie worki plastikowe i inne elementy, które nie są częścią zabawki (np. sznurki, elementy mocujące, itp.) powinny zostać usunięte przed użyciem zabawki i przechowywane w miejscu niedostępnym dla dzieci. Ryzyko uduszenia.
- Należy regularnie kontrolować stan zużycia zabawki i obecność ewentualnych uszkodzeń. Uszkodzona zabawka nie powinna być używana i należy ją przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Zabawka powinna być używana pod ciągłym nadzorem osoby dorosłej.
- Nie używać zabawki w sposób inny, niż opisany w instrukcji.

WYJMOWANIE I WKŁADANIE BATERII
ŚRODKI OSTROŻNOŚCI
- Wymiana baterii powinna być zawsze wykonana przez osobę dorosłą.
- W celu dokonania wymiany baterii: Poluzować śrubę pokrywy umieszczoną na dnie zabawki przy użyciu śrubokręta, zdjąć pokrywę, wyjąć zużyte baterie i włożyć nowe baterie zwracając uwagę na odpowiednią biegunowość (jak pokazano na produkcie), nałożyć pokrywę i dokręcić śrubę do oporu.
- Nie pozostawiać baterii lub ewentualnych narzędzi w zasięgu dzieci.
- Usunąć zawsze zużyte baterie z produktu w celu uniknięcia ewentualnego wycieku płynu, który mógłby uszkodzić produkt.
- W razie przedłużonego okresu nieużywania należy zawsze usunąć baterie.
- Używać baterie alkaliczne identyczne lub podobne do rodzaju zalecanego do funkcjonowania produktu.
- Nie mieszać baterii starych i nowych.
- W razie odnotowania wycieku płynów z baterii, należy natychmiastowo wymienić baterie po uprzednim, starannym wyczyszczeniu pojemnika. Umyć dokładnie ręce w przypadku kontaktu z wyciekłym płynem.
- Przed usunięciem zabawki należy wyjąć baterie.
- Nie wrzucać zużytych baterii do ognia i do środowiska, ale utylizować je stosując segregację odpadów.
- Nie mieszać standardowych baterii alkalicznych (węgiel-cynk) lub baterii ładowalnych (nikiel--kadm).
- Nie spinać zacisków zasilających.
- Nie ładować baterii nieładowalnych: mogą wybuchnąć.
- Nie zaleca się użycia baterii ładowalnych, mogą ograniczyć funkcjonowanie zabawki.
- W przypadku użycia baterii ładowalnych, należy usunąć je z zabawki i naładować pod nadzorem osoby dorosłej.
- Zabawka nie została zaprojektowana do funkcjonowania na baterie litowe. UWAGA: nieodpowiednie użycie może spowodować wystąpienie niebezpiecznych sytuacji.

PRODUKT SPEŁNIA WYMOGI ZARZĄDZENIA 2012/19/UE.
Symbol przekreślonego kosza znajdujący się na urządzeniu oznacza, że wyrobu nim oznaczonego nie wolno wyrzucać wraz innymi odpadkami domowymi. Po zużyciu produkt należy oddać do punktu zbiórki odpadów urządzeń elektrycznych i elektronicznych lub zwrócić go sprzedawcy. Użytkownik jest odpowiedzialny za oddanie urządzenia, gdy przestanie go użytkować do odpowiedniego punktu zbiórki odpadów lub do sprzedawcy. Odpowiednia segregacja śmieci w celu późniejszej obróbki, odzysku lub zniszczenia przyczynia się do uniknięcia negatywnych efektów na środowisko i na zdrowie oraz umożliwia odzysk surowców, z których wykonano produkt. W celu uzyskania szczegółowych informacji dotyczących dostępnych punktów zbiórki odpadów należy zwrócić się do lokalnej służby oczyszczania lub do sklepu, gdzie produkt został zakupiony.

ZGODNOŚĆ Z DYREKTYWĄ EU 2006/66/WE
Symbol przekreślonego pojemnika na kółkach znajdujący się na bateriach lub na opakowaniach produktu oznacza, że baterie na koniec okresu użytkowania, oddzielone od odpadów domowych, nie mogą zostać unieszkodliwione jako normalne odpady miejskie, ale powinny zostać przekazane do centrum zbiórki selektywnej lub oddane w punkcie sprzedaży w momencie zakupy baterii ładowalnych i równorzędnych nieładowalnych nowych. Ewentualny symbol chemiczny Hg, Cd, Pb, znajdujący się pod przekreślonym pojemnikiem oznacza rodzaj substancji znajdującej się w baterii: Hg=Rtęć, Cd=Kadm, Pb=Ołów. Użytkownik jest odpowiedzialny za przekazanie zużytych baterii do odpowiednich struktur zbiórki odpadów w celu ułatwienia procesu przetwarzania i recyklingu. Odpowiednia zbiórka selektywna mająca na celu poddanie zużytych baterii procesowi recyklingu, przetwarzania i unieszkodliwiania przyjaznego środowisku przyczynia się do zmniejszenia możliwego, negatywnego wpływu na środowisko i na zdrowie człowieka, a także ułatwia recykling substancji w nich zawartych. Niewłaściwe unieszkodliwianie produktu przez użytkownika powoduje szkodliwy wpływ na środowisko i na zdrowie człowieka. W celu uzyskania szczegółowych informacji o dostępnych systemach zbiórki zwrócić się do struktur lokalnych zajmujących się unieszkodliwianiem odpadów lub do sklepu gdzie produkt został zakupiony.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA ZABAWKI
- Aby nie uszkodzić obwodu elektrycznego, należy czyścić zabawkę przy użyciu suchej lub lekko zwilżonej wodą, miękkiej ściereczki z materiału lub z mikrofibry.
- Chronić zabawkę przed gorącem, kurzem, piaskiem i wodą.

GWARANCJA
Produkt jest objęty gwarancją w zakresie wszystkich wad, które dotyczą niezgodności z umową w normalnych warunkach użytkowania odpowiadających wymaganiom przewidzianym w instrukcji użytkowania. Gwarancja nie będzie miała natomiast zastosowania w przypadku uszkodzeń powstałych w wyniku niewłaściwego użytkowania, zużycia lub przypadkowych zdarzeń. Odnośnie czasu trwania gwarancji obejmującej wady dotyczące niezgodności z umową należy odnieść się do przepisów prawa krajowego, jakie mają zastosowanie w kraju zakupu, jeśli dotyczy.

EL ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ
SPIN-DINO

Ηλικία: 6-36m +

- Σας συνιστούμε να το διαβάσετε προσεκτικά πριν την χρήση του παιχνιδιού, και να το φυλάξετε για μελλοντική αναφορά.
- Το παιχνίδι λειτουργεί με 2 X 1,5 Volt "AA" τύπου αλκαλικών μπαταριών (περιλαμβάνονται στη συσκευασία). Οι μπαταρίες που περιλαμβάνονται στο παιχνίδι παρέχονται μόνο για την παρουσίασή του στο κατάστημα πώλησης και πρέπει να αντικαθίστανται με καινούριες μπαταρίες μετά την αγορά.

⚠ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ

Για την ασφάλεια του παιδιού σας**: ΠΡΟΣΟΧΗ!**
- Αφαιρέστε και απομακρύνετε τυχόν πλαστικές σακούλες και τα υπόλοιπα υλικά της συσκευασίας του παιχνιδιού, και κρατήστε τα μακριά από τα παιδιά. Κίνδυνος ασφυξίας.
- Ελέγχετε τακτικά την ακεραιότητα και την κατάσταση φθοράς του παιχνιδιού. Σε περίπτωση φθοράς μην χρησιμοποιήσετε το παιχνίδι και κρατήστε το μακριά από τα παιδιά.
- Το παιχνίδι πρέπει να χρησιμοποιείται πάντα με την συνεχή επίβλεψη ενός ενήλικα.
- Μη χρησιμοποιείτε το παιχνίδι με διαφορετικό τρόπο από τον υποδεικνυόμενο.

ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΚΑΙ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ
ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ
- Η αντικατάσταση των μπαταριών πρέπει να γίνεται πάντα από έναν ενήλικα.
- Για να αντικαταστήσετε τις μπαταρίες: Ξεβιδώστε τη βίδα από το καπάκι που βρίσκεται στο κάτω μέρος του παιχνιδιού με ένα κατσαβίδι, αφαιρέστε το καπάκι, βγάλτε τις άδειες μπαταρίες, τοποθετήστε τις καινούριες σύμφωνα με την πολικότητα (όπως αναγράφεται στο προϊόν), επανατοποθετήστε το καπάκι και βιδώστε καλά τη βίδα.
- Φυλάξτε τις μπαταρίες και τυχόν εργαλεία μακριά από τα παιδιά.
- Να αφαιρείτε πάντα τις άδειες μπαταρίες από το παιχνίδι, για να αποφύγετε βλάβες από ενδεχόμενες διαρροές του υγρού των μπαταριών. .
- Να αφαιρείτε πάντα τις μπαταρίες σε περίπτωση που το παιχνίδι, δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Χρησιμοποιείτε αλκαλικές μπαταρίες ιδίου ή ισοδύναμου τύπου με τις ενδεδειγμένες, για τη λειτουργία αυτού του παιχνιδιού.
- Μην αναμειγνύετε άδειες με νέες μπαταρίες.
- Στη περίπτωση κατά την οποία οι μπαταρίες έχουν χάσει υγρό, αντικαταστήστε τις αμέσως, φροντίζοντας να καθαρίσετε τη θήκη τους και να πλύνετε προσεκτικά τα χέρια σας, αν έχουν έρθει σε επαφή με το υγρό που διέρρευσε.
- Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το παιχνίδι πριν από την απόρριψή του.
- Μην καίτε και μην πετάτε στο περιβάλλον τις άδειες μπαταρίες, αλλά διαθέστε τις στους ειδικούς κάδους ανακύκλωσης.
- Μην αναμειγνύετε αλκαλικές μπαταρίες με μπαταρίες κλασικού τύπου (άνθρακας-ψευδάργυρος) ή επαναφορτιζόμενες (νικέλιο-κάδμιο).
- Μην βραχυκυκλώνετε τους ακροδέκτες τροφοδοσίας.
- Μην προσπαθήσετε να επαναφορτίσετε μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες, γιατί μπορεί να προκληθεί έκρηξη.
- Μην χρησιμοποιείτε επαναφορτιζόμενες μπαταρίες, γιατί μπορεί να επηρεάσουν τη σωστή λειτουργία του παιχνιδιού.
- Εαν χρησιμοποιείτε επαναφορτιζόμενες μπαταρίες, πάντα να τις αφαιρείτε από το παιχνίδι πριν τις επαναφορτίσετε. Η φόρτιση των μπαταριών πρέπει να γίνεται πάντα από έναν ενήλικα.
- Το παιχνίδι δεν σχεδιάστηκε για να λειτουργεί με μπαταρίες Λιθίου. ΠΡΟΣΟΧΗ: Η ακατάλληλη χρήση του προϊόντος μπορεί να επιφέρει κινδύνους.

ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΑΥΤΟ ΕΙΝΑΙ ΣΥΜΦΩΝΟ ΜΕ ΤΟΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ 2012/19/ΕΕ
Το σύμβολο με τον διαγραμμένο κάδο που υπάρχει στη συσκευή υποδεικνύει ότι το προϊόν, στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του πρέπει να διατίθεται ξεχωριστά από τα οικιακά απορρίματα και να μεταφέρεται σε κάποιο κέντρο συλλογής ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών ή να επιστρέφεται στον μεταπωλητή κατά την αγορά μιας καινούργιας αντίστοιχης συσκευής. Ο χρήστης έχει την ευθύνη μεταφοράς της συσκευής στον κατάλληλο χώρο συλλογής κατά το τέλος της ωφέλιμης ζωής της. Η κατάλληλη διαδικασία συλλογής επιτρέπει την ανακύκλωση, επεξεργασία και οικολογική διάθεση των άχρηστων συσκευών και συμβάλλει στην αποφυγή αρνητικών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την υγεία. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τα διαθέσιμα συστήματα συλλογής, παρακαλούμε απευθυνθείτε στις κατά τόπους δημόσιες υπηρεσίες καθαριότητας ή στο κατάστημα από το οποίο αγοράσατε τη συσκευή.

ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗ ΜΕ ΤΗΝ ΟΔΗΓΙΑ ΕΕ 2006/66/ΕΚ
Το σύμβολο με το διαγραμμένο καλαθάκι, που αναγράφεται στις μπαταρίες, υποδεικνύει ότι οι μπαταρίες, όταν δε χρησιμοποιούνται πλέον, πρέπει να απορρίπτονται, χωριστά από τα άλλα οικιακά απορρίμματα, στα ειδικά κέντρα απόρριψης και ανακύκλωσης ή να παραδίδονται στον πωλητή κατά την αγορά καινούριων παρόμοιων επαναφορτιζόμενων ή μη επαναφορτιζόμενων μπαταριών. Το χημικό σύμβολο Hg, Cd, Pb, που αναγράφεται κάτω από το διαγραμμένο καλαθάκι υποδεικνύει τη χημική ουσία που περιέχουν οι μπαταρίες: Hg=Υδράργυρος, Cd=Κάδμιο, Pb=Μόλυβδος. Ο χρήστης έχει την ευθύνη για την απόρριψη των μπαταριών στα κατάλληλα κέντρα ανακύκλωσης. Η σωστή ανακύκλωση, επεξεργασία ή καταστροφή του προϊόντος συμβάλλει στην προστασία του περιβάλλοντος και της υγείας καθώς και στην ανακύκλωση των υλικών από τα οποία είναι κατασκευασμένες οι μπαταρίες. Η παράνομη απόρριψη του προϊόντος από το χρήστη βλάπτει το περιβάλλον και τη δημόσια υγεία. Για πιο λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση και επεξεργασία των απορριμμάτων, απευθυνθείτε στις κατά τόπους υπηρεσίες ή στο κατάστημα αγοράς του προϊόντος.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΑΙΧΝΙΔΙΟΥ
- Καθαρίστε το παιχνίδι με ένα μαλακό πανί από ύφασμα / μικροΐνα στεγνό ή ελαφρώς βρεγμένο με νερό για να μην επιφέρετε βλάβες στο ηλεκτρικό κύκλωμα.
- Το παιχνίδι πρέπει να φυλάσσεται επιμελώς μακριά από πηγές θερμότητας, από τη σκόνη, την άμμο και το νερό.

ΕΓΓΥΗΣΗ
Το προϊόν είναι εγγυημένο για κάθε παράλειψη συμμόρφωσης υπό κανονικές συνθήκες χρήσης όπως προβλέπεται από τις οδηγίες χρήσης. Συνεπώς, η εγγύηση δεν θα ισχύει, αν οι ζημιές οφείλονται σε ακατάλληλη χρήση, φθορά ή τυχαία γεγονότα. Για τη διάρκεια της εγγύησης σχετικά με παραλείψεις συμμόρφωσης, ανατρέξτε στις ειδικές διατάξεις των εθνικών κανονισμών που ισχύουν στη χώρα αγοράς, εφόσον προβλέπονται.

TR KULLANIM KILAVUZU
SPIN-DINO

Yaş: 6-36m +

- Kullanmadan önce talimatları okumanız ve daha sonra kullanmak üzere saklamanız tavsiye edilir.
- 1,5 voltluk "AA" tipi 2 adet pille çalışır (ambalajın içinde) Satın alma sırasında ürünün içinde olan piller sadece satış anında ürünün kontrol edilmesi amacıyla tedarik edilmişlerdir ve ürün satın alındıktan hemen sonra yenileriyle değiştirilmelidir.

⚠ UYARILAR

Bebeğinizin güvenliği için: **DİKKAT!**
- Naylon torbalar ve oyuncağın bir parçası olmayan diğer parçalar (ör. ipler, bağlantı parçaları vs...) kullanımdan önce çıkarılmalı ve çocukların erişemeyeceği bir yere kaldırılmalıdır. Rischio soffocamento.Boğulma tehlikesi.
- Düzenli olarak oyuncağın aşınma durumunu ve kırık olup olmadığını kontrol ediniz. Oyuncak zarar gördüğü takdirde kullanmayınız ve çocukların erişemeyeceği bir yere kaldırınız.
- Oyuncak kullanıldığı sırada bir yetişkin sürekli gözlem yapmalıdır.
- Oyuncağı kılavuzda gösterilmeyen hiçbir şekilde kullanmayınız.

PILLERIN ÇIKARILMASI VE TAKILMASI
UYARILAR
- Pillerin değiştirilmesi işlemi her zaman bir yetişkin tarafından yapılmalıdır.
- Pilleri değiştirmek için: oyuncağın arkasında bulunan kapağın vidasını bir tornavida yardımıyla gevşetiniz, kapağı çıkarınız, boş pilleri pil bölümünden çıkarınız, doğru kutup konumlamasına dikkat ederek (ürünün üzerinde gösterildiği şekilde) yeni pilleri takınız, kapağı yerine yerleştiriniz ve vidayı sıkıştırınız.
- Pilleri ve kullandığınız aletleri çocukların erişebileceği yerlerde bırakmayınız.
- Boşalmış olan pilleri ürünün içinde bırakmayınız, sıvı akabilir ve ürüne zarar verebilir.
- Ürün uzun süre kullanım dışı kalacağı takdirde pilleri çıkarınız.
- Bu ürün için tavsiye edilen tiplerle aynı veya eşdeğer tipte alkali piller kullanınız.
- Eski ve yeni pilleri bir arada kullanmayınız.
- Pillerden sıvı akması durumunda hemen değiştiriniz, pil bölümünü temizleyiniz ve sıvıyla temas ettiğiniz takdirde ellerinizi iyice yıkayınız.
- Oyuncağı çöpe atmadan önce pilleri çıkarınız.
- Boş pilleri ateşe atmayınız veya çevreye zarar verecek şekilde elden çıkarmayınız, ayrıştırılmış çöp toplama sistemine uyunuz.
- Alkali, standart (karbon-çinko) veya yeniden şarj edilebilen (nikel-kadmiyum) pilleri karıştırarak kullanmayınız.
- Besleme uçlarına kısa devre yaptırmayınız.
- Şarj edilebilir tipte olmayan pilleri şarj etmeye çalışmayınız: patlayabilirler.
- Şarj edilebilir pillerin kullanılması tavsiye edilmez, bunlar oyuncağın işlevselliğini azaltabilir.
- Şarj edilebilir pil kullanıldığı takdirde, şarj işlemini yapmadan önce pilleri oyuncaktan çıkarınız ve işlemi bir yetişkinin denetimi altında yapınız.
- Bu oyuncak lityum pillerle çalışmak üzere tasarlanmamıştır. DİKKAT: hatalı kullanım tehlikeli durumlara yol açabilir.

BU ÜRÜN 2012/19/AB DİREKTİFİNE UYGUNDUR.
Cihazın üzerinde bulunan üzeri çizili sepet sembolü, ürünün kullanım ömrünün sonunda ev atıklarından ayrı olarak bertaraf edilmesi gerektiği doğrultusunda, elektrikli ve elektronik cihazların yeniden dönüfltürülmesi için ayrıfltırmalı bir çöp toplama merkezine götürülmesi veya benzer yeni bir cihaz satın alındığında ürünün satıcıya teslim edilmesi gerektiğini belirtir. Kullanıcı, cihazın kullanım ömrünün sonunda, cihazın uygun toplama merkezlerine tesliminden sorumludur. Kullanım ömrünün sonuna ulaflmıfl cihazın çevreye uygun yeniden dönüfltürülme, ifllenme ve bertaraf edilmesine yönelik uygun ayrıfltırmalı çöp toplama, çevre ve sağlık üzerindeki olası olumsuz etkilerin önlenmesine katkıda bulunur ve ürünün olufltuğu malzemelerin yeniden dönüfltürülmesini sağlar. Mevcut çöp toplama sistemleri ile ilgili daha detaylı bilgi için yerel atık bertaraf etme hizmetine veya ürünü satın almıfl oldu¤unuz mağazaya baflvurunuz.

BU ÜRÜN EU/2006/66/AT DİREKTİFİNE UYGUNDUR
Pillerin üzerinde bulunan üzeri çizili sepet sembolü, pillerin kullanım ömrünün sonunda ev atıklarından ayrı olarak yok edilmesi gerektiği doğrultusunda, ayrıştırmalı bir çöp toplama merkezine götürülmesi veya şarj edilebilir ya da şarj edilemeyen aynı değerde piller satın alındığında tükenmiş pillerin satıcıya teslim edilmesi gerektiğini belirtir. Üzeri çizili sepetin altında yer alan Hg, Cd, Pb kimyasal semboller pilin içerdiği maddeyi belirtir: Hg=Merkür, Cd= Kadmiyum, Pb= Kurşun. Kullanıcı, pillerin kullanım ömrünün sonunda, bunların uygun toplama merkezlerine tesliminden sorumludur. Kullanım ömrünün sonuna ulaşmış pillerin çevreye uygun yeniden dönüştürülme, işlenme ve yok edilmesine yönelik uygun ayrıştırmalı çöp toplama, çevre ve sağlık üzerindeki olası olumsuz etkilerin önlenmesine katkıda bulunur ve pillerin oluştuğu malzemelerin yeniden dönüştürülmesini sağlar. Mevcut çöp toplama sistemleri ile ilgili daha detaylı bilgi için yerel atık yok etme hizmetine veya ürünü satın almış olduğunuz mağazaya başvurunuz.

OYUNCAĞIN TEMİZLİĞİ VE BAKIMI
- Oyuncağı yumuşak ve elektrik devresine zarar vermemek için kuru veya suyla hafifçe nemlendirilmiş kumaş veya mikrofiber bir bez kullanarak temizleyiniz
- Oyuncağı ısı, toz ve kumdan koruyunuz.

GARANTİ
Ürün, kullanım talimatlarında belirtilen normal kullanım koşulları altında uygunluğa ilişkin tüm kusurlara karşı garanti edilmiştir. Bu nedenle garanti, hatalı kullanım, aşınma veya kazara meydana gelen olaylardan kaynaklanan hasarlar durumunda geçerli değildir. Uygunluğa ilişkin kusurlara dair garantinin süresi için, mevcut olan durumlarda lütfen satın alınan ülkede geçerli ulusal kanunların özel hükümlerine bakınız.

UK ІНСТРУКЦІЯ НА МАШИНУ
SPIN-DINO

ВІК: 6-36 місяців

- Перед використанням уважно ознайомтеся з інструкцією і збережіть її на майбутнє.
- Іграшка працює від 2 батарейок LR44 напругою 1,5 Вольт (входять до комплекту). Батарейки, які додаються до виробу при купівлі, надаються лише для демонстраційного випробування у пункті продажу та мають замінюватись новими батарейками відразу після купівлі.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Для безпеки вашої дитини **УВАГА!**
- Перед використанням зніміть і приберіть у недосяжні для дітей місця пластикові пакети та інші компоненти, які не входять у склад іграшки (напр., шнури, кріпильні деталі, тощо). Загроза удушення.
- Регулярно перевіряйте стан зношення виробу та наявність розривів. У разі пошкоджень не використовуйте іграшку та тримайте її подалі від дітей.
- Використання іграшки повинно відбуватися тільки під постійним наглядом дорослого.
- Не використовуйте іграшку способом, відмінним від передбаченого.

ЯК ВИЙМАТИ І ВСТАВЛЯТИ ЗМІННІ БАТАРЕЙКИ
- Заміна батарейок має проводитися тільки дорослими особами.
- Процедура із заміни батарейок: викруткою ослабте гвинт кришки, яка розташована внизу на іграшці, зніміть кришку, вийміть розряджені батарейки з батарейного відсіку, вставте нові батарейки, дотримуючись полярності (як вказано на виробі), встановіть на місце кришку і затягніть гвинт до упору.
- Не залишайте поблизу від дітей батарейки або інструменти для роботи з ними.
- Не забувайте виймати розряджені батарейки з виробу, щоб можливий витік з них рідини не пошкодив виріб.
- В разі витоку рідини з батарейок негайно замініть їх, очистивши батарейний відсік і вимивши руки, особливо в разі контакту з рідиною.
- Якщо ви не плануєте користуватися виробом тривалий час, обов'язково вийміть з нього батарейки.
- Використовуйте лужні батарейки, однакові або рівноцінні тим, які рекомендуються для цього виробу.
- Не змішуйте розряджені батарейки з новими.
- Перед утилізацією іграшки не забудьте вийняти з неї батарейки.
- Не викидайте розряджені батарейки у вогонь або безпосередньо в оточуюче середовище, їх необхідно здавати у пункти роздільного збирання відходів.
- Не змішуйте лужні батарейки із стандартними (вугільно-цинковими) і перезаряджувальними (нікель-кадмієвими).
- Не замикайте накоротко затискачі живлення.
- Не намагайтеся підзаряджати батарейки, не придатні для цього: існує небезпека вибуху.
- Не рекомендується використовувати перезаряджувальні батарейки, вони можуть скоротити термін служби іграшки.
- При використанні перезаряджених акумуляторів виймайте їх із іграшки перед підзарядкою. Підзарядка має виконуватися тільки під наглядом дорослої особи.
- Іграшка не призначена для роботи з літієвими батарейками. УВАГА: неправильне використання може створити загрозу.

ДАНИЙ ВИРІБ ВІДПОВІДАЄ ВИМОГАМ ЄВРОПЕЙСЬКОЇ ДИРЕКТИВИ 2012/19/ЄС.
Наведений на виробі символ перекресленого сміттєвого баку позначає, що наприкінці терміну служби цей виріб має утилізуватися окремо від побутових відходів, тому його необхідно здати у пункт роздільного збору відходів для переробки електричної і електронної апаратури, або здати продавцю в момент придбання нової еквівалентної апаратури. Користувач несе відповідальність за здавання виробу наприкінці його терміну служби у спеціальні пункти зі збирання відходів. Роздільне збирання з метою подальшого повторного вживання, переробки й утилізації виробу, який відслужив свій термін, способом, дружнім до довкілля, попереджає негативний вплив на оточуюче середовище і на здоров'я людини, а також сприяє повторному використанню матеріалів, з яких складається виріб. За більш докладною інформацією про наявні системи збору звертайтеся до місцевої служби роздільного збору відходів або у магазин, де було придбано виріб.

СООТВЕТСТВИЕ ДИРЕКТИВЕ EU 2006/66/EC
Приведенный на батарейках символ перечеркнутой корзины обозначает, что в конце срока службы батареек, их необходимо сдавать в пункт сбора вторсырья для переработки или сдать продавцу при покупке новых перезаряжающихся батареек или одноразовых эквивалентных батареек. Знаки химических элементов Hg, Cd, Pb, помещенные под символом перечеркнутой корзины, обозначает тип вещества, содержащегося в батарейке: Hg=Меркурий, Cd=Кадмий, Pb=Свинец. Потребитель несет ответственность за сдачу батареек в конце срока их службы в специальные организации сбора с целью способствовать переработке и реутилизации. Надлежащий сбор вторсырья с последующей сдачей использованных батареек на повторное использование, переработку и утилизацию без нанесения ущерба окружающей среде помогает снизить отрицательное воздействие на неё и на здоровье людей, а также способствует повторному использованию вещества, из которого состоят батарейки. Самовольная утилизация изделия потребителем влечет за собой ущерб окружающей среде и здоровью людей. Более подробные сведения об имеющихся способах сбора Вы можете получить, обратившись в местную службу вывоза отходов или же в магазин, где Вы купили изделие.

ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД ЗА ІГРАШКОЮ
- Чистіть іграшку сухою або зволоженою у воді м'якою серветкою з тканини/мікрофібри, щоб не пошкодити електричну схему. Не використовуйте розчинники або миючі засоби.
- Іграшку слід захищати від тепла, пилу, піску та води.

ГАРАНТІЯ
Гарантується відповідність виробу при нормальних умовах використання, передбачених у інструкції з експлуатації. Відтак, гарантія не буде діяти в разі ушкоджень, що з'явилися внаслідок неправильної експлуатації, зношення або випадкових подій. Про строк дії гарантії відповідності можна дізнатись з відповідних положень чинного національного законодавства країни, в якій придбано виріб, якщо вони передбачені.

RU ИНСТРУКЦИЯ
SPIN-DINO

Возраст: 6-36m +

- Перед использованием рекомендуется прочесть эту инструкцию и сохранить ее для дальнейших обращений.
- Игрушка работает от 2 батареек типа «AA» 1,5 Вольт (включены в комплект) Батарейки, находящиеся в игрушке в момент покупки, поставляются только для пробной демонстрации в магазине и должны быть заменены на новые батарейки сразу после покупки.

⚠ МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Для безопасности твоего ребенка: **ВНИМАНИЕ!**
- Пластиковые пакеты и другие части, не относящиеся к игрушке (например, шнурки, крепежные элементы и т.д.) перед использованием должны быть удалены и помещены в недоступное для детей место. Риск удушения.
- Регулярно проверять степень износа изделия и наличие возможных повреждений. В случае повреждения не использовать игрушку и держать ее в недоступном для детей месте.
- Использовать игрушку только под непосредственным постоянным наблюдением взрослых.
- Не используйте игрушку способом, отличным от предусмотренного.

УДАЛЕНИЕ И УСТАНОВКА СМЕННЫХ БАТАРЕЕК
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ
- Замена батареек должна всегда выполняться взрослыми.
- Для замены батареек: с помощью отвертки отвинтить винт крышки, расположенной на дне игрушки, снять крышку, удалить из отсека для батареек отработанные батарейки, вставить новые батарейки, обращая внимание на соблюдение правильной полярности (как указано на изделии), установить крышку и завинтить винт до упора.
- Не оставлять батарейки или инструменты в местах, доступных для детей.
- Всегда удалять из изделия отработанные батарейки для предотвращения утечек жидкости, которая может повредить его.
- Всегда удалять батарейки в случае длительного неиспользования изделия.
- Использовать щелочные батарейки того же или эквивалентного типа, рекомендованного для функционирования этого изделия.
- Не смешивать новые и бывшие в употреблении батарейки.
- В случае утечки жидкости из батареек, немедленно заменить их, предварительно тщательно очистив отсек для батареек и вымыв руки, в случае контакта с вытекшей жидкостью.
- Перед утилизацией игрушки удалить батарейки.
- Не бросать разряженные батарейки в огонь, не загрязнять окружающую среду, но выбрасывать их в специальные контейнеры.
- Не смешивать стандартные щелочные батарейки (углерод-цинк) и аккумуляторные (никель-кадмий).
- Не замыкать накоротко клеммы питания.
- Не пытаться зарядить не аккумуляторные батареи: они могут взорваться.
- Не рекомендуется использовать аккумуляторные батарейки, они могут уменьшить функциональность игрушки.
- В случае использования аккумуляторных батареек, вынимать их из игрушки перед зарядкой и выполнять зарядку только под наблюдением взрослых.
- Игрушка не предназначена для работы с литиевыми батарейками. ВНИМАНИЕ: неправильное использование может привести к созданию опасной ситуации.

ДАННОЕ ИЗДЕЛИЕ СООТВЕТСТВУЕТ ДИРЕКТИВЕ 2012/19/EU.
Приведенный на приборе символ перечеркнутой корзины обозначает, что в конце срока службы это изделие, которое следует сдавать в утиль отдельно от домашних отходов, необходимо сдать в пункт сбора вторсырья для переработки электрической и электронной аппаратуры, или сдать продавцу при покупке новой эквивалентной аппаратуры. Пользователь несёт ответственность за сдачу прибора в конце его срока службы в специальные организации сбора. Надлежащий сбор вторсырья с последующей сдачей старого прибора на повторное использование, переработку и утилизацию без нанесения ущерба окружающей среде помогает снизить отрицательное воздействие на неё и на здоровье людей, а также способствует повторному использованию материалов, из которых состоит изделие. Более подробные сведения об имеющихся способах сбора Вы можете получить обратившись в местную службу вывоза отходов или же в магазин где Вы купили изделие.

СООТВЕТСТВИЕ ДИРЕКТИВЕ EU 2006/66/EC
Приведенный на батарейках символ перечеркнутой корзины обозначает, что в конце срока службы батареек, их необходимо сдавать в пункт сбора вторсырья для переработки или сдать продавцу при покупке новых перезаряжающихся ба- тареек или одноразовых эквивалентных батареек. Знаки химических элементов Hg, Cd, Pb, помещенные под символом перечеркнутой корзины, обозначает тип вещества, содержащегося в батарейке: Hg=Меркурий, Cd=Кадмий, Pb=Свинец. Потребитель несет ответственность за сдачу батареек в конце срока их службы в специальные организации сбора с целью способствовать переработке и реутилизации. Надлежащий сбор вторсырья с последующей сдачей использованных батареек на повторное использование, переработку и утилизацию без нанесения ущерба окружающей среде помогает снизить отрицательное воздействие на неё и на здоровье людей, а также способствует повторному использованию вещества, из которого состоят батарейки. Самовольная утилизация изделия потребителем влечет за собой ущерб окружающей среде и здоровью людей. Более подробные сведения об имеющихся способах сбора Вы можете получить, обратившись в местную службу вывоза отходов или же в магазин, где Вы купили изделие.

ЧИСТКА И УХОД ЗА ИГРУШКОЙ
- Очистить игрушку с помощью тряпки из мягкого полотна или ткани/микрофибры, сухой или слегка смоченной водой, чтобы не повредить электрическую цепь.
- Защищать игрушку от тепла, пыли и песка и воды.

ГАРАНТИЯ
Изделие гарантируется на отсутствие дефектов соответствия при нормальных условиях использования, согласно указаний инструкций по эксплуатации. В любом случае, гарантия не будет действительна в случае ущерба, обусловленного несоответствующим использованием, изнашиванием или непредвиденными обстоятельствами. В отношении длительности гарантии на дефекты соответствия см.специальные положения национальных стандартов, применяемых в стране приобретения изделия, когда они предусмотрены.

SV BRUKSANVISNING
SPIN-DINO

Ålder: 6-36m +

- Det rekommenderas att läsa dessa instruktioner före användandet och behålla dem för framtida behov.
- Leksaken fungerar med 2 1,5-Volts "AA-batterier" (inkluderade). Batterierna som inkluderas med produkten vid köpet finns till enbart för demonstrationssyfte i butiken, och ska bytas ut mot nya batterier så fort köpet är gjort.

⚠ VARNINGAR
- För ditt barns säkerhet: **VARNING!**
- Eventuella plastpåsar och andra föremål som ej utgör del av leksaken (t.ex. remmar, fästelement, etc.) ska tas bort före användandet och hållas utom barns räckhåll. Kvävningsrisk.
- Kontrollera regelbundet produktens slitage och om det finns skador. Vid skador, använd inte leksaken och håll den utom räckhåll för barnen.
- Använd leksaken under vuxens direkta och kontinuerliga överinsyn.
- Använd inte leksaken på annat sätt än det som rekommenderas.

BORTTAGNING OCH ISÄTTNING AV DE UTBYTBARA BATTERIERNA
VARNINGAR
- Batterierna ska alltid bytas av en vuxen.
- För att byta batterierna: lossa skruven till locket som sitter på leksakens undersida med en skruvmejsel, ta bort locket, ta bort batteriutrymmet och de urladdade batterierna, sätt i de nya batterierna med polerna åt rätt håll (såsom visas på produkten), sätt tillbaka locket och dra åt skruven i botten.
- Lämna inte batterierna eller eventuella verktyg inom räckhåll för barnen.
- Ta alltid bort urladdade batterier från produkten för att undvika eventuella vätskeläckage som kan skada produkten.
- Ta alltid bort batterierna om produkten inte ska användas under en längre tid.
- Använd likadana eller motsvarande alkalinbatterier som rekommenderas för att få denna produkt att fungera.
- Blanda inte gamla och nya batterier.
- Om batterierna skulle läcka vätska, byt genast ut dem och rengör noggrant batteriutrymmet och tvätta noggrant händerna om kontakt sker med vätskan.
- Ta bort batterierna från leksaken innan den kastas.
- Släng inte de urladdade batterierna i elden eller sprid ut dem i naturen, utan lämna in dem till sopsorteringen.
- Blanda inte standard alkalinbatterier (zink-kol) och uppladdningsbara batterier (nickel-kadmium)
- Kortslut inte strömpolerna.
- Försök inte ladda upp icke uppladdningsbara batterier: de kan explodera.
- Det rekommenderas inte att använda uppladdningsbara batterier, då de kan minska leksakens funktion.
- Om uppladdningsbara batterier används, ta ur dem ur leksaken innan de laddas och genomför endast laddningen under en vuxens överinsyn.
- Leksaken är inte avsedd att fungera med litiumbatterier. VARNING: felaktigt användande kan leda till farliga situationer.

Denna produkt stämmer överens med Direktiv 2012/19/EU.
Symbolen med en överkryssad korg på apparaten indikerar, att produkten i slutet av dess livslängd skall separeras från hushållsavfallet. Den skall tas till en uppsamlingsplast för elektriska och elektroniska apparater eller lämnas tillbaka till återförsäljaren när man köper en liknande produkt. Användaren är ansvarig för att apparaten i slutet av dess livslängd lämnas över till en lämplig uppsamlingsplats. En lämplig sorterad avfallshantering gör att apparaten kan återvinnas för sortering och hantering som står i överensstämmelse med miljöbestämmelserna och därigenom bidrar till att negativa effekter på miljön och hälsan undviks och underlättar återvinning av materialen som produkten består av. För en mer detaljerad information gällande disponibla uppsamlingssystem så vänd Er till lokala avfallshanterare eller till affären där produkten köptes.

DENNA PRODUKT STÄMMER ÖVERENS MED DIREKTIV EU 2006/66/EG
Symbolen med en överkryssad korg på batterierna eller på produktens förpackning indikerar, att batterierna i slutet av deras livslängd skall separeras från hushållsavfallet, de får inte kastas i hushållssoporna utan de skall tas till en uppsamlingsplast för batterier eller lämnas tillbaka till återförsäljaren när man köper liknande laddningsbara eller ej laddningsbara batterier. Den eventuella kemiska symbolen Hg, Cd, Pb, som står under den överkryssade korgen indikerar typen av ämne som finns i batteriet: Hg=Kvicksilver, Cd=Kadmium, Pb=Bly. Användaren är ansvarig för att batterierna i slutet av deras livslängd lämnas över till en lämplig uppsamlingsplats. En lämplig sorterad avfallshantering gör att batterierna kan återvinnas för sortering och hantering som står i överensstämmelse med miljöbestämmelserna och därigenom bidrar till att negativa effekter på miljön och hälsan undviks och underlättar återvinning av materialen som produkten består av. För en mer detaljerad information gällande disponibla uppsamlingssystem så vänd Er till lokala avfallshanterare eller till affären där produkten köptes.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL AV LEKSAKEN
- Rengör leksaken med hjälp av en mjuk trasa i tyg/mikrofiber, torr eller lätt fuktad med vatten, för att inte skada strömkretsen.
- Skydda leksaken väl från värme, damm, sand och vatten.

GARANTI
Produktens garanti gäller för alla fabrikationsfel vid normal användning av produkten enligt vad som förutses i bruksanvisningen. Garantin gäller således inte vid skada som orsakats av felaktig användning, slitage eller olycka. För giltighetsperioden för garanti mot fabrikationsfel hänvisas till de särskilda bestämmelserna i nationella lagar som gäller i inköpslandet, i förekommande fall.

NO BRUKERVEILEDNING
SPIN-DINO

Alder: 6-36m +

- Vennligst les denne bruksanvisningen før bruk og ta vare på disse instruksjonene for fremtidig referanse.
- Spillet fungerer med 2 stk 1,5 Volt "AA" batterier (inkludert). Batteriene som leveres med produktet ved kjøp er kun egnet for demonstrasjon og testing i butikken og bør derfor byttes ut med nye batterier umiddelbart etter kjøpet.

⚠ ADVARSLER

For sikkerheten til barnet ditt: **ADVARSEL!**
- Plastposer og andre komponenter som ikke er en del av leketøyet (f.eks. bånd, fester, etc..) må fjernes før bruk og oppbevares utilgjengelig for barn. Fare for kvelning.
- Kontroller regelmessig tilstanden for slitasje av produktet og tilstedeværelsen av eventuelle skader. Dersom leken er skadet skal en ikke bruke leketøyet og det må holdes utilgjengelig for barn.
- Bruk spillet under kontinuerlig oppsyn av en voksen.
- Bruk ikke leken på annen måte enn det som anbefales.

FJERNING OG INSTALLERING AV BYTTET BATTERI
ADVARSLER
- Bytte av batteri må alltid gjøres av en voksen.
- For å skifte ut batteriene: Løsne skruen på undersiden av spillet, med en skrutrekker, ta av lokket, ta ut batteriene fra batterirommet, sett inn de nye batteriene og pass på polariteten ved innsetting (som vist på produkt), sett på plass dekselet og stramme skruen.
- Hold verktøy og batteriene utilgjengelig for barn.
- Ta alltid utladete batteriene ut av produktet for å unngå batteri-lekkasje tap av væske som kan skade produktet.
- Ta alltid ut batteriene ved langvarig ikke-bruk av produktet.
- Bruk alkaliske batterier av samme eller tilsvarende type anbefalt for best bruk av dette produktet.
- Ikke bland gamle og nye batterier.
- Hvis batteriene skulle generere lekkasje, erstatt de med en gang, rengjør så grundig batteriet holderen og vask hendene grundig i tilfelle kontakt med batteri væsken.
- Fjern batteriene fra leken før leken kastes.
- Ikke kast batterier i vedovn, flammer eller i naturen. De skal alltid avhendes gjennom kildesortering og egnete innsamlings-punkt for brukte batterier.
- Ikke bland alkaliske standard (karbon-sink) med oppladbare (nikkel-kadmium) batterier.
- Ikke lag kortslutting ved batteri tilkoblings terminalene.
- Ikke forsøk å lade ikke-oppladbare batterier da de kan eksplodere.
- Det anbefales ikke å bruke oppladbare batterier, da de kan redusere funksjonaliteten til leketøy.
- Ved å bruke oppladbare batterier, fjerne de fra leketøy før du lader og lad de kun under oppsyn av en voksen.
- Leken er laget for å fungere med litium batterier. ADVARSEL: Feil bruk kan føre til farlige forhold.

Dette produktet er i overensstemmelse med direktiv 2012/19/EF.
Søppelkurvsymbolet med strek over som befinner seg på apparatet, betyr at produktet ved endt levetid ikke må behandles som vanlig husholdningsavfall, men tas med til en stasjon for kildesortering av elektrisk og elektronisk utstyr eller bringes tilbake til leverandøren når et liknende produkt kjøpes. Brukeren har ansvaret for å bringe apparatet til et egnet sted for innsamling ved slutten av dets levetid. Riktig kildesortering som fører til at apparatet senere gjenvinnes, destrueres eller behandles på annen miljøvennlig måte, forebygger mulige skadevirkninger på miljø og helse og bidrar til gjenvinning av materialene som produktet er sammensatt av. For mer informasjon om tilgjengelige kildesorteringssystemer, ta kontakt med ditt lokale renovasjonsselskap eller forhandleren hvor apparatet ble kjøpt.

DETTE PRODUKTET OVERENSSTEMMER MED DIREKTIV 2006/66/EU.
Symbolet med en krysset avfallsdunk på batteriene eller produktets forpakning viser at produktene, i slutten av sin levetid, må behandles separat fra husholdningsavfallet. De må tas til et innsamlingssted eller leveres tilbake til forhandleren på tidspunktet for kjøp av tilsvarende nye oppladbare eller ikke-oppladbare batterier. Ethvert kjemisk symbol Hg, Cd, Pb, på avfallsdunken viser hvilke type stoff batteriet inneholder: Hg=Kvikksølv, Cd=Kadmium, Pb=Bly. Brukeren er ansvarlig for å ta batteriene til et egnet innsamlingssted i slutten av batterienes levetid for å lette behandling og gjenvinning. En egnet separat innsamling med påfølgende gjenvinning av utrangerte batterier, behandling og miljøvennlig deponering bidrar til å forhindre negative miljø- og helsekonsekvenser og fremme gjenbruk av materialer som batteriene er laget av. Ulovlig dumping av produktet av brukeren innebærer skader på miljøet og menneskers helse. For mer informasjon om tilgjengelige kildesorteringssystemer, ta kontakt med ditt lokale renovasjonsselskap eller forhandleren hvor apparatet ble kjøpt.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD AV LEKEN
- Tørk av leken med en myk klut/mikrofiber tørr eller lett fuktet med vann for å unngå skade på den elektriske kretsen.
- Vær nøye og beskytt leken mot varme, støv, sand og vann.

GARANTI
Produktet garanteres mot enhver konformitetsfeil under normale bruksforhold i henhold til det som forutsettes i brukerveiledningene. Garantien vil ikke gjelde dersom skadene skyldes uriktig bruk, slitasje eller ulykkeshendelser. Når det gjelder garantiens varighet ved konformitetsfeil vises det til det som forutsettes i de nasjonale forskriftene i landet hvor produktet kjøpes.

BR MANUAL DE INSTRUÇÕES
SPIN-DINO

Idade: 6-36 meses

- Antes de usar, leia estas instruções e guarde-as para futuras consultas
- O brinquedo funciona com 2 pilhas AA de 1,5 Volt (incluídas). As pilhas fornecidas com o produto servem apenas para demonstração no ponto de venda e devem ser substituídas por pilhas alcalinas novas logo após a compra.

⚠ ADVERTÊNCIAS!

Para segurança da criança. **ATENÇÃO!**
- Remova eventuais sacos plásticos e todos os componentes que não fazem parte do brinquedo (p.ex.: elásticos, elementos de fixação, etc.) e mantenha-os fora do alcance das crianças. Risco de sufocamento.
- Verifique regularmente o estado de desgaste do produto e existência de eventuais danos. Se estiver danificado, não use o brinquedo e mantenha-o fora do alcance das crianças.
- O uso do brinquedo deve ser feito sob a vigilância permanente de um adulto.
- Não use o brinquedo de modo diferente ao recomendado.

REMOÇÃO E COLOCAÇÃO DE PILHAS SUBSTITUÍVEIS
ADVERTÊNCIAS!
- A substituição de pilhas deve ser sempre feita por um adulto.
- Para substituir as pilhas: com uma chave de fendas, desaperte o parafuso da tampa na parte de baixo do brinquedo, remova a tampa, retire as pilhas gastas do compartimento, coloque as pilhas novas respeitando a polaridade correta (conforme indicado no produto), recoloque a tampa e aperte bem o parafuso.
- Não deixe pilhas ou ferramentas ao alcance das crianças.
- Retire sempre as pilhas gastas do brinquedo para evitar perdas de líquido que podem danificar o produto.
- Se as pilhas começarem a perder líquido, substitua-as imediatamente, limpando o compartimento de pilhas e lavando cuidadosamente as mãos, em caso de contato com o líquido derramado.
- Retire sempre as pilhas em caso de inatividade prolongada.
- Use pilhas alcalinas iguais ou equivalentes ao tipo recomendado para este produto.
- Não misture pilhas gastas com novas.
- Retire as pilhas do brinquedo antes de descartá-lo.
- Não jogue as pilhas descarregadas no fogo nem as deixe no meio ambiente, mas descarte-as fazendo a coleta seletiva.
- Não misture pilhas alcalinas padrão (carbono-zinco) ou recarregáveis (níquel-cádmio).
- Não coloque os contatos elétricos em curto-circuito.
- Não tente recarregar pilhas não recarregáveis: elas podem explodir.
- Não é aconselhável usar pilhas recarregáveis, pois podem prejudicar o funcionamento correto do brinquedo.
- No caso de usar pilhas recarregáveis, retire-as do brinquedo antes de recarrega-las; a recarga deve ser feita somente sob vigilância de um adulto.
- O brinquedo não é fabricado para funcionar com pilhas de lítio. ATENÇÃO: o uso indevido pode resultar em condições perigosas.

ESTE PRODUTO ESTÁ EM CONFORMIDADE COM A DIRETRIZ 2012/19/UE.
O símbolo do contêiner riscado inscrito no aparelho indica que o produto, no final da sua vida útil, deve ser tratado separadamente do lixo doméstico e levado a um centro de coleta seletiva para equipamentos elétricos e eletrônicos ou entregue ao revendedor onde um novo equipamento equivalente for comprado. O usuário é responsável pela entrega do aparelho aos órgãos de coleta apropriados no final da sua vida útil. A coleta seletiva apropriada para o posterior encaminhamento do aparelho para reciclagem, tratamento e eliminação correta contribui para evitar possíveis danos ao ambiente e à saúde, além de facilitar a reciclagem dos materiais que compõem o produto. Para informações mais detalhadas, sobre os sistemas de coleta disponíveis, dirija-se ao serviço local de descarte de resíduos, ou ao estabelecimento no qual a compra foi efetuada.

ESTE PRODUTO ESTÁ DE ACORDO COM A DIRETRIZ EU 2006/66/CE
O símbolo da lixeira com um X visível nas pilhas ou na embalagem do produto indica que estes, no fim de sua vida útil, devem ser eliminados separadamente do lixo doméstico, e devem ser entregues em um centro de coleta seletiva ou ao revendedor onde forem compradas as novas pilhas equivalentes recarregáveis ou não recarregáveis. O eventual símbolo químico Hg, Cd, Pb, visível no cesto de lixo com barras, indica o tipo de substância contida na pilha: Hg=Mercúrio, Cd=Cádmio, Pb=Chumbo. O usuário é responsável pela entrega das pilhas gastas nas estruturas apropriadas de coleta, para facilitar seu tratamento e reciclagem. A coleta seletiva de pilhas gastas para encaminhamento para reciclagem, tratamento e eliminação compatível com o ambiente contribui para evitar possíveis efeitos negativos no ambiente e na saúde e facilitar a reciclagem de substâncias que compõem as pilhas. A eliminação ilegal do produto pelo usuário causa danos ao ambiente e à saúde humana. Para informações mais detalhadas, inerentes aos sistemas de coleta disponíveis, dirija-se ao serviço local de descarte de resíduos, ou ao estabelecimento no qual a compra foi efetuada.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO DO BRINQUEDO
- Limpe o brinquedo utilizando um pano macio de tecido/microfibra seco ou levemente umedecido com água para não danificar o circuito elétrico. Não use solventes nem detergentes.
- Proteja cuidadosamente o brinquedo do calor, poeira, areia e água.

GARANTIA
O produto tem garantia contra qualquer defeito de conformidade em condições normais de uso, de acordo com o disposto no manual de instruções. Contudo, a garantia não se aplica em caso de danos provocados por uso impróprio, desgaste ou acidente. Quanto à duração da garantia sobre defeitos de conformidade, consulte as disposições específicas das normas aplicáveis no país de aquisição, se previstas.

AR دليل تعليمات العربة
SPIN-DINO

العمر: 36-6 شهرًا

- يوصى بقراءة هذه الإرشادات قبل الاستخدام والاحتفاظ بها للرجوع لها مستقبلًا.
- تعمل اللعبة باستخدام بطاريتين من نوع "AA" بقوة ١,٥ فولت. وهي موجودة بالداخل. البطاريات الموجودة مع المنتج عند الشراء يتم توفيرها فقط للتجربة التوضيحية في نقطة البيع ويجب استبدالها على الفور ببطاريات جديدة بعد الشراء.

⚠ تحذيرات

لأمان طفلك: تنبيه!
- أية أكياس بلاستيكية ومكونات أخرى لا تعد جزء من لعبة الأطفال (مثل الأربطة وعناصر التثبيت، الخ) يجب إزالتها قبل الاستخدام والاحتفاظ بها بعيدًا عن متناول الأطفال. خطر الاختناق.
- تحقق بانتظام من حالة استهلاك المنتج وعدم وجود أية كسور. في حالة التلف لا تستخدم لعبة الأطفال واحفظها بعيدًا عن متناول الأطفال.
- يجب استخدام اللعبة تحت الإشراف المستمر من شخص بالغ.
- تجنب استخدام اللعبة بطريقة أخرى غير الطرق الموضحة بالدليل.

إزالة ووضع البطاريات القابلة للتغيير
تحذيرات
- يجب أن يقوم دائمًا شخص بالغ باستبدال البطاريات.
- لاستبدال البطاريات: فك المسمار الدوار للغطاء والموجود في اللعبة من الأسفل باستخدام مفك. وقم بإزاحة الغطاء. ثم أزل البطاريات الفارغة من
- حجرة البطاريات وضع البطارية الجديدة مع الانتباه لمراعاة القطبية الصحيحة عند الإدخال (كما هو مُشار إليه على المنتج). أعد وضع الغطاء وأربط المسمار الدوار بعمق.
- السائل المتسرب.
- قم بإزالة البطاريات مع لعبة الأطفال قبل التخلص منها.
- لا ترمي البطاريات الفارغة في النار أو تتركها في البيئة. لكن تخلص منها باستخدام التجميع المصنف للقمامة.
- لا تخلط البطاريات القلوية النمطية (زنك- كربون) أو البطاريات التي يمكن إعادة شحنها (نيكل- كادميوم).
- لا تضع نهايات الإمداد بالطاقة في دائرة قصيرة.
- لا تحاول إعادة شحن البطاريات غير القابلة لإعادة الشحن: فقد تنفجر.
- لا يُنصح باستخدام بطارية يُعاد شحنها. فقد تقلل من فعالية لعبة الأطفال.
- في حالة استخدام بطاريات يُعاد شحنها. أخرجها من لعبة الأطفال قبل إعادة شحنها. وأعد شحنها فقط تحت إشراف شخص بالغ.
- لعبة الأطفال غير مصممة للعمل ببطاريات الليثيوم. تنبيه: الاستخدام غير الصحيح قد يؤدي إلى حدوث مواقف خطيرة.

هذا المنتج مطابق لمواصفة الاتحاد الأوروبي EU/2012/19.
يشير رمز سلة المهملات المشطوب عليها والموجود على الجهاز إلى أن المنتج. في نهاية فترة صلاحيته. يجب التعامل معه بصورة مُنفصلة عن المهملات المنزلية العادية. فيتم تسليمه إلى أحد مراكز التجميع المصنف للأجهزة الكهربائية والإلكترونية. أو يعاد تسليمه للبائع عند شراء جهاز جديد من نفس النوع. المستخدم مسئول عن تسليم الجهاز في نهاية فترة صلاحيته إلى أماكن التجميع المناسبة. في حالة جمع الجهاز غير المستخدم بطريقة صحيحة كمخلفات منفصلة. فإنه يمكن إعادة تدويره وتكهينه والتعامل معه بشكل لا يضر بالبيئة. فهذا يعمل على تجنب الآثار السلبية على البيئة والصحة. ويساعد على إعادة الاستفادة من الخامات المكون منها المنتج. للحصول على معلومات أكثر تفصيلاً حول أنظمة التجميع المتاحة. توجه للمركز المحلي الخاص بخدمة التخلص من المهملات أو المتجر الذي اشتريت منه الجهاز.

مطابقة لتوجيهات الاتحاد الأوروبي 2006/66/إي سي .
إن رمز صندوق المخلفات المشطوب الموجود على البطاريات أو على عبوة المنتج يشير إلى أنها بعد انقضاء عمرها الافتراضي يجب فصلها عن المخلفات المنزلية ولا يجب التخلص منها مثل المخلفات البلدية . ولكن يجب تسليمها لإحدى مراكز تجميع وفرز المخلفات . أو تسليمها لمحل البيع عند شراء بطاريات أخرى جديدة مماثلة قابلة للشحن أو غير قابلة للشحن . إن كتابة أحد هذه الرموز الكيميائية Pb, Cd, Hg تحت رمز صندوق المخلفات المشطوب تشير إلى نوع المادة التي تحتوي عليها البطارية : Hg= الزئبق - Cd = الكادميوم - Pb= الرصاص. على المستهلك مسؤولية تسليم البطاريات بعد انقضاء عمرها لإحدى المراكز المتخصصة في تجميع وفرز المخلفات للعمل على تسهيل عمليات المعالجة والتدوير . وذلك أن جمع وفرز البطاريات الفارغة بطريقة سليمة لإعادة تدويرها ومعالجتها والتخلص منها بما يتلاءم مع البيئة يعمل على تجنب ما قد يحدث من أضرار سيئة بالبيئة وبالصحة العامة . ويساهم أيضا في إعادة استخدام المواد التي تتكون منها البطاريات بشكل جديد . إن التخلص من المنتج بشكل عشوائي من قبل المستهلك يؤدي إلى حدوث أضرار بالبيئة وبالصحة العامة . لمزيد من المعلومات بشأن الأنظمة المتاحة الخاصة بتجميع وفرز المخلفات يمكن التوجه إلى الخدمة المحلية المختصة بالتخلص من المخلفات أو إلى المحل الذي تم شراء المنتج منه

تنظيف وصيانة اللعبة
نظف لعبة الأطفال باستخدام بقطعة قماش مصنوعة من نسيج لين أو ألياف صناعية. وتكون جافة أو مبللة بقليل من الماء لكي لا تتضرر الدائرة الكهربائية.
قم بعناية بحماية لعبة الأطفال من الحرارة والأتربة والرمال والمياه.

الضمان
هذا المنتج يشتمل على ضمان جودة عند الاستخدام في الظروف الاعتيادية كما هو موضح في تعليمات الاستخدام. لذلك لا يسري الضمان في حالة الأضرار الناتجة عن الاستخدام غير السليم أو التآكل أو الأحداث العارضة. للتعرف على فترة سريان ضمان الجودة. برجاء الرجوع إلى المواد الخاصة بذلك في القوانين المحلية السارية في بلد الشراء. في حالة وجودها